Grideint ragfich mit Mubnahme Sonnund Feterrags.

Bezugepreis sterteljährlich 3 Dtf. frei me paus gebracht; burch die Boitbezogen mit Befteligelb 3 9Rt 17 Big.

ft.

t

Bochentarren 25 Big. Emgeinummer 5 Big., altere 10 Big.



Magaigempreis

die viergespaltene Gammondzeile ober beren Raum 20 Big.; im Radrichtenteil bie Beritzeile 35 Big. - Rach lag bei öfteren Bieberholungen. - Baufende Wohnungsanzeigen nach Ueberein tunft.

Gefchäfteftelle

Buijenftraße 78, Fernung 414 Boftfebediento 98r. 11569 Grantfurt a. Dt.

## An Deutschlands hinterturen.

B. Der Weg nach Berlin durch die deutsche Weftfron: hindurch ift unferen Feinden zu weit. Und fo foll es benu wieber hinten herum probiert werben. Reufchaffung einer Oftfront ift alfo die Lofung. Amerita und Japan follen bas machen. Freilich nicht fo, bag fie feiber bort große Beere aufftelien. Die Ameritaner find an ber beutschen Westfront ausreichend beschäftigt, jumal es ihnen zwar nicht an Mannichaften, aber an Offigieren gebricht. Go tonnen fie als Ludenbuger unter frangof icher Führung uns gu ichaffen machen, aber nicht als große belbständige Militarmacht auftreten. Japan fest ferne Armee nur soweit ein, als es eigene Intereffen in Sto birien mahrnehmen fann. Geine gange militarifche Boltsfraft bis an eine Linie vorzuschieben, mo fie taujende von Rilometern von ber Beimat entfernt an einer einzigen dunnen Bahnlinie binge, bas biege mit Japans ganger neu errungenen glangender Machtitellung ohne Grund va banque fpielen. Dagu ift man in Totto ficher gu ichiau.

So muß alfo ber Reuaufbau ber Ditfront aus Broden und Trümmern geschehen. Man fammelt, mas man aus allen Eden und Enden noch jufammengutragen vermag. Muj bem Baltan murbe bie albanifche und griechijche Front ju einigen freilich vergeblichen Rraftanfpannungen getrieben. In Rugiand bezahlt man Bombenattentater. In Turfeftan und Gibirien unterftugt man jebe beliebige totale Bewegung und "Regierung", die fich für Ententegeld empfänglich erweift. Un ber Eismeettuite macht man neue "Staaten" aus ein paar Fifderfamilien, indem man bie widerstrebenben Elemente totidieft. Und bann foll für alle dieje jufammenhanglofen in fich widerfpruchs vollen Teile bas Rernstud und Binbeglied in ber tichecho-

flowatifden Armee geichaffen werben.

Für die lettere arbeitet ber große Menichenfreund und Beltfriedensstifter Bilfon mit mahrem Teuereifer. In Amerita felbft foll alles, was tichechisch oder flowatisch ift, ausgehoben merben, um bas Seer ber Ueberläufer und Rebellen auf ruffifdem Boben gu verftarten. Es gab eine Beit, ba erfannte Bilfon an, daß Amerita mit Defterreich-Ungarn nicht die mindefte Reibungefläche habe. Da wollte er biefen Umftand fogar im Sinne feiner "Griebenspolitit" ausnützen, indem er ben Berfuch machte, swiften Deutschland und bas habsburger Reich einen Reil zu treiben. Da biefe eble humanitätspolitit ibr Biel nicht erreichte, jo ift nun ber große Pringipienreiter auf dem ameritanischen Brafidentenftuhl voller Wut über die Sprobigfeit unferes Bundesgenoffen, und feine angebliche Liebe vermandelt fich im Sandumbreben in Die rafendite Berftorungswut.

Mit ber Anerfennung der Ifchecho-Slowafen als triegführenden Dacht wird versucht, ber haboburger Monarchie ein Sprengmittel ins Land zu werfen, bas fur immer alle Bufammenhange bes Reiches gerreißen und ben gangen Gudoften Europas in Die fcredlichfte und blutigfte Berwirrung frutgen foll. Un der gangen Ententepolitit zeigt moht nirgends die Gemiffenlofigfeit des Spiels mit Europas ganger Erifteng fo deutlich, als Diefer politische Schlag gegen Defterreich-Ungarns Erifteng, Rachbem ichon bas große ruffifche Reich infolge feiner finntofen brochen ift, und im Sturge ben spolitif zusamenge Diten Europas in ben Abgrund rig, foll nun auch ber Guboften folgen. Es ift wahrlich nicht gu viel gejagt, wenn wir bieje Bolitit als ruchloje Defperadenpolitit bezeichnen und uns ihr gegenüber als die Borfampfer bes Reftes von Rultur und Ordnung fühlen, ben ber Beltfrieg bis jest in unferem ungludlichen Kontinent noch fteben ließ. Die Chicagoer "Dailn Rems" fcrieb fürglich vom Weg gu "Deutschlands Sinterturen". Es ift in ber Regel nicht ber Weg, auf bem ehrliche Leute in ein Saus einzutreten pflegen. Soffen wir, bag wir biefen Sinterturenfeldzug ebenfo gufchanden machen, wie ben Sungerfrieg, ben Berleumbungefrieg und fo manche abnliche icone Kriegsmethoben ber Entente!

# Die Schlacht im Westen.

Gin neuer Durchbrucheberfuch.

Berlin, 20. Mug., abends. (28. B. Amtlich.) 3wijchen Dije und Misne bak heute ber feit einigen Tagen erwartete, am 18. und 19. 8. durch itarte Ungriffe eingeleitete erneute Durchbruchsverfuch ber Frangofen begonnen. Rach erbittertem Rampi murbe ber erite Anfturm bes Feinbes in unjegen Schlachtitellungen gebrochen.

B. Die Schlacht, Die feit bem 16. August mit aller Rraft entbrannt ift, ift von Marichall Goch als Enticheis bungsfeldgug großen Stils gebacht. Er will nicht nur bie Front burchbrechen, fondern auch unfere Linien aufrollen. Dagu bient ihm bie Staffeltattit, Die die Angriffe nebeneinander fest, um fo unfere Truppen auf ber gangen Front ju feffeln. Die Schlacht tobt ja nicht nur im Raume

fliblich ber Comme bis Rope, fondern auch die Englander find an ber Lus jum Angriff angetreten. Gie fteben piet in taltifch gunftigeren Stellungen. Tropbem find ibre Angriffe verluftreich gescheitert. Wenn Die englischen und frangofifden Beeresberichte allgemein von Borbringen reben, eroberte Orte angeben, fo handelt es fich hier um eine ber üblichen Taufchungen. Entweder find ihnen diefe Gelandeftude freiwillig überlaffen worden, weil unfere Truppen im Rahmen des beweglichen Berteidigungsfoftems andere, geeignetere Stellungen bezogen, ober aber um in ber breiten Rampflinie liegende Orte, Die gar nicht verteidigt waren. Angesichts bes Umjange und ber Madtigfeit ber Rampfe find ja bie feindlichen Beeresberichte mehr als buritig. Weit fie Schlappen und Rieberlagen nicht melben burfen, wirHiche Erfolge aber nicht gu melben find, fo bleibt es gewohnheitsmäßig bei Berichleies rungen ober bewußt verlogenen Angaben. Marichall Goch wird trog feiner ichmeren Berlufte feine Opfer-Offenfine fortfegen. Der Groß-Rampf ift alfo noch nicht beenbet. Indeffen find unfere Truppen und ihre Führung durchaus Berren ber Lage. Db in Diefer gewaltigen Bewegungsichlacht Gelande aufgegeben wird, fpielt feine Rolle, wenn nur bas Sauptziel erreicht wird: ben Zeinden unverhaltnismäßig große Berlufte jugufügen. Goch bat alle verfügbaren Referoen auf bem Schlachtfelbe maffiert. Allein swiften ber Miene und Dije hat er neun frangofifche Divifionen in den Rampi geworfen. Dag die Panfees jest größere Berbanbe in Franfreich befigen, ift ficher. Gie tonnen auf 31 Divifionen geschätzt werden. Wenn Die Division mit 23 000 Mann berechnet wird, fo ergibt bas 713 000 Mann. Dagu tommen noch bie Arbeitertruppen aller Urt, beren 3ahl mit 540 000 Mann anzusehen ift. Unfere Seeresleitung bat bie amerifanifchen Gendungen langit in Rechnung geftellt; fie bilben feine Ueberrafchung. Bei dieje Gelegenheit fei feitgeftellt, bag die Landung japanifcher Truppen leine Gefahr für den Often bilbet. (Berlin zenfiert.)

Der beutiche Tagesbericht

Groges Sauptquartier, 20. Aug. (28. I. B. Amtlich.)

#### Weitlicher Reiegoichauplag.

Deeresgruppe Aronpring Rupprecht.

Sudwestlich von Bailleul steigerte fich die Artillerietätigteit mehrfach ju großer Starte. Auf bem Rampf felbe bes 18. August erneuerte ber Feind gestern abend feine Angriffe. Gie tamen füblich von Meferen in unferem jufammengejaften Feuer nicht jur Entwidlung; norblich von Bieug Berquin wurden fie im Rabfampf abgewiefen. Beiberfeits ber Lys nahmen wir por einigen Tagen unjere westlich von Merville weit porgeschobenen Bosten ohne Rampf in eine Linie öftlich bes Ortes gurud. Merville wurde gestern nacht von feindlichen Abteilungen besett. Bei Lens und an ber Scarpe murben englische Borftoge abgewiejen.

Heeresgruppe Boehn.

Rordiich von Libono griffen unfere Stoftruppe Die porbere englische Boftenlinie an, nahmen ihre Befagung gefangen und wehrten mehrfache Gegenangriffe bes Geindes ab. Gubmeftlich von Chaulnes ichlugen wir einen am Abend nach turgem Teuerschlag vorbrechenden feindlichen Angriff gurud. Rordweftlich von Rope griff ber Grangofe erneut mit Pangerwagen an; er murbe abgewiesen.

3wifden Beuvreignes und ber Dije tagsüber erbitterter Rampf. In breiter Front ging bier ber Frangoje jum Teil mit frifch eingesetten Divifionen wieberholt gu ftarten Angriffen por. Gudlich von Crapeaumesnil brachen feine Angriffe por unferen Linien gufammen. Beiberfeite pon Freenieres icheiterten fie an unferem Gegenftog. In heftigem Rahfampf murbe ber Feind zwijchen Laffigny und Thiescourt abgewiesen; Teile unserer nor: beren Linie, in die er vorübergebend einbrang, murben wieder gefaubert. Ebenjo hielten wir unfere bis gur Dife anschließenden Linien gegen hartnadige Angriffe des Gegners; bis jum Abend mar ber Feind in feine Ausgangsitellungen gurudgeworfen.

3wifden Dife und Misne nahm ber Feuertampf am Radmittag wieber große Starte an. Gegen Abend fette ber Beind feine Infanterieangriffe zwischen Carlepont und Roupron fort. Auf beiden Angriffeflugeln murbe er im Rahtampf abgewiesen; in ber Mitte ber Front hielt unfer Artifleriefeuer Die Infanterie bes Feindes por un-

feren Stellungen nieber.

#### heeresgruppe Gallwig.

3mifchen Maas und Mofel brangen unfere Erfunbungeabteilungen mehrfach in die feindlichen Graben ein.

Leutnant Beltjens errang feinen 29., 30. und 31. Bigefeldwebel Man feinen 21., 22. und 23., Leutnant Roeth feinen 22. Luftfieg.

Der Erfte Generalquartiermeifter: Qubenborff.

## Rukland.

Gine Berichwörung gegen bie Rategewalt.

Mostau, 18. Mug. (2B. B.) Die hiefige Preffe melbet: Die außerorbentliche Rommiffion bedte in Riffni-Rom-

glieber ber gegenrevolutionaten Organisation, welche im Bufammenhang mit ber Ginnahme Rafans Die Bevollerung jum Aufftanbe ju verleiten fuchten, murben ver-Der Aufftand ber linten Sozialrevolutionare in Dricha

gorod eine Berichworung gegen die Rategewalt auf. Dit-

wurde burch Abteilungen ber Ratetruppen aus Bitebst

und Smolenst niedergeschlagen.

Laut "Joweftija" begiffert bas in Mosfau angefommene frühere Mitglied ber Murman-Flotille Popow, Die Landitreitfrafie ber Entente im Murmangebiet auf 30 000 Englander, 800 Frangofen, 5000 Gerben und 300 ruffifche Ueberläufer. In Murmanet befinden fich bas englische Linienichiff "Glory" und brei Minengerftorer, in Betichenga ber Kreuger "Rofrin", ber frangofifche Kreuger "Admiral Rube" und ber amreifanische Kreuger "Olym-

#### Die Wahlrechtsvorlage im Berrenhans.

Frantfurt a. DR., 20. Aug. (Briv. Tel.) Wie Die "Frantf. 3tg." aus Berlin erfahrt, beginnt ber Musichuft bes herrenhaufes für bie Beratung ber Bahlrechisvorlage am Montag, ben 2. September, feine Arbeiten. Im herrenhause rechnet man bamit, bag er in 4 bis 5 Gitjungen mit feiner Aufgabe fertig fein werbe.

# Die Kriegsziele Deutschlands una Englanas.

Gelegentlin bes Empfangs von Preffevertretern in ber Deutiden Gejeitimaft bielt am Biontag abend ber Staatsseiretar bes Reichstolonialamts Dr. Golf eine Anfprache, Die eine Antwort auf Die Rede Balfours barfteltt und die ber "Berl. Lotal-Angeiger" gutreffend als groben Hlot auf groben Reil anspricht. Der Staatsjefretar betonte junadit die Erhaltung unferes tolonialen Befiges, eine Ehren- und Lebensfrage für Deutschland als Grogmacht und erörterte dabei den an fich großen Gebanten eines Bolterbundes. Dann wiberlegte er überzeugend die Untiagen Balfours bezüglich Belgiens und unjerer Dite und die beutich-rumanifche Politit, iprach über bas englische Montoe-Dottrin für die Welt und bemertte, bag Deutschiand - was die turge Geschichte unferer Rolonien zeige - weber in Ufrita noch in ber Subjee eine aggrefibe Politit treiben wolle noch getrieben nabe. Es eritrebe feine Borberrichaft und fein Uebergewicht aber einen Ausgleich unter ben Rolonialitaaten. Der Staatsfetretar ichlog: Deine Berren! Die pfnchologifche Situation, aus ber heraus ber britifche Staatsmann ganbelt, ift flar:

#### Die Feinde wollen feinen Frieden burch Berhandlungen.

Noch einmal geht eine Welle bes Uebermutes burch ihre Bolfer wie nach bem Gintritt Italiens, wie nach bem Eintritt Rumaniens und wie nach jedem vorübergebenden politischen ober militärischen Erfolge, und icon find wieber die alten Kriegsziele bei ber Sand, die in ben noch nicht getündigten Geneimvertragen fo deutlich festgelegt find. Der Ententefrieg geht heute wieberum um Raub

Mus biejem Tatbeftand ergibt fich flar bie Schlugfolgerung: Wir muffen die Balfouriche Rebe hinnehmen als einen Aufruf an das deutsche Bolt, im fünften Kriegsjahr von neuem alle seine Kräfte des Leidens, Rampjens und Siegens gufammenguraffen, wie in ber großen Erhebung vom Auguft 1914. Gine weitere Schluffolgerung icheint fich ju ergeben: Gollen wir gefühlemäßig reagieren, follen mir uns ebenfalls auf ben Boben bes Bernichtungswillens von ber Anod-out-Bolitit ftellen und mit allen jenen Bielen brechen, hinter benen ber Gebante einer Bolferverjohnung fteht nur beswegen, weil ben Geinden die Grundlage ber notwendigen Gefinnung fehlt? Meine Berren!

#### 3ch lehne Dieje Bolitit ab.

Sie mare bie bentbar größte Erleichterung bes feindlichen Krieges und wir murben uns die Gesetze bes politischen Sandelns vom Gegner biftieren laffen. Laffen wir uns burch herrn Bolfour nicht täufchen! Balfour wehrt fich mit icharfem Blid gegen eine brobenbe, wenn auch noch meit entfernte Friedensmöglichfeit. Wenn Die feindlichen Diplomaten por bem Kriege fo machfam fich gegen ben brobenben Krieg gewehrt hatten, wie heute gegen ben brobenden Frieden, weiß Gott, meine herren, bann hatte es feinen Beltfrieg gegeben.

Meine herren! In allen Ländern gibt es heute Gruppen und Menichen, die man als

## Bentren bes europäischen Gewiffens

bezeichnen fann. Deuten Sie nicht an einzelne Ramen, meber bei une noch in Feindesland. In diefen Bentren regt fich fo etwas wie eine Erfenntnis, daß ber Beg ins Freie nur gefunden merben fann, wenn die friegführenden Nationen jum Bewußtsein ihrer Aufgabe gurudermachen.

Wie vermeiben wir fünftige Kriege? Wie erzielen wir Die Birtfamteit internationaler Abmadjungen auch bei einem neuen Kriege? Wie ftellen wir die Richtfombattanten ficher? Bie erfparen mir es ben neutralen. Staaten in Bufunft, daß fie für ihre Friedfertigteit buffen millen? Bie ichüten mir nationale Minderheiten? Bie regeln wir unfere gemeinfame Chrenpflicht gegenüber ben

minder ahrigen Raffen Diefer Welt?

Meine Berren! Das alles find brennende Menich heitsfragen. Sinter ihnen fteht die Stimmung von Millionen, hinter ihnen fteht unfägliches Leib, fteben unerhörte Erlebniffe. Gerade unter ben Rampfern, unter benen, die gefallen find in allen Lanbern, unter benen, bie Rraft, Gefundheit und Lebensfreude verloren haben, bat es Taufende gegeben, Taufende, benen bas Opfer leicht fiel, weil fie ben Glauben nicht verloren hatten, daß aus bem angesammelten Leid, aus all ber Rot und Qual eine beifere Belt erfteben murbe, bie ihren Rinbern und Enteln Rube und Gicherheit, ben Bolfern untereinander aber ben guten Willen verburgte. Deine Serren! Der Siegeszug Diefer gemeinfamen Biele ift ficher, Berr Balfour tann ihn hinausschieben, aber er tann ihn nicht ver-

# Englands anderes Gelicht.

Ein vergilbtes Blatt.

Um 12. Dezember 1870, nach ben erften großen Giegen ber beutiden Beere auf frangofifder Erbe, ba fich Frantreichs felbstgewolltes Schidsal vollzog, stand in den Lou-

boner "Times" gu lefen:

"Seit vierhundert Jahren ift Frantreich ben Deutichen ber bofefte Rachbar, ber je ein Bolt beläftigt hat; schamlos, raubsüchtig, immer nach Angriff lüstern, unerfattlich und unversöhnlich. Deutschland blieb lange gedulbig; heute mare es toricht, wenn's nicht ben Gieg ausnutte und fich eine Grenge ficherte, Die ihm ben Frieden verburgt. Beldes Gefet ermächtigt benn die Frangofen, bas einft geraubte Gut gu behalten, wenn ber Beftohlene fie feft am Rragen hat? Franfreich winfelt über brobenbe Chrentrantung. Wird feine Chre etwa burch die Weigerungen gewahrt, bie von ihm gerichlagenen Tenftericheiben zu bezahlen? Riemals schien uns Frantreich so sinnlos und bis jur Berachtlichfeit erbarmlich wie in Diefer Stunde, ba es fich ftraubt, Wahrheit zu erfennen und felbstbereitetes Ungliid würdig bingunehmen. Minifter, Die fich, mit falfcher Siegesvertundung und anderer Liige als Ballaft, in Luftballons aus bem Staub machen, eine Regierung, die lieber das Blutopfer des Bolfes verlängern als auf ihr Diftatorrecht in bem munberlichften Berrbild einer Republit, bas je erbacht ward, verzichten will, gange Sochgebirge aus Lug und Trug, um deren Gipfel die Borftellung nebelt, Frantreich fei bas neue Bion, aus bem bas Licht übermenschlicher Allweisheit in Die Welt strablt: nie fah unfer Auge auf ein großes Bolt fo viel Schmach gebäuft. Bismard wird vom Elfag und von Lothringen so viel nehmen, wie es ihm beliebt. Das wird gut für ihn, für uns, für die gange Welt und am Ende fogar für Frantreich fein. Das große, ernftlich befonnene Planen biefes im höchften Sinn fahigen Staatsmannes ftrebt rubig einem 3med ju: ber Wohlfahrt Deutschlands. Das ift vereinbar mit bem friedlichen Glud aller Lander. Das deutsche Bolf ift ernsthaft, hat ein großes Berg und ben Willen gu Frieden und Geifteshelle: wenn es feine Ginheit gestaltet und auf bem Plat, wo bisher bas leichtfinnige, reigbare, ehrgeizige, ftreitfüchtige Frantreich berrichte. Germania des Festlandes Königin wird, seben wir Ereignis werben, das die hoffnung, den Wunich einer Welt erfüllt. Die Entstehung bes ftarten Deutschen Reiches ichafft eine neue Lage. Wenn bie Militarftaaten Frankreich und Rugland fich verbundeten, tonnten fie bas gerfplitterte Deutschland, bas zwischen ihnen lag, vernichten. Best erft wird ihre Billfur burch eine feite Schranfe gebemmt. Die fraftige Bentralmacht, bie alle englifden Staatsmanner erfebnten, tritt aus bem Bereich bes Gebantens in Wirflichteit."

Das ichrieb basselbe Blatt, bas fich heute nicht genug tun tann an Berunglimpfung beutscher Befensart, uns Barbaren ichilt und vom Erdboden vertilgen möchte. Freilich bamals mar - Frantreich ber gefährliche und machfende Mitbewerber auf bem Weltmartt.

#### Lokale Dachrichten

Bad Somburg v. d. S., 21. Augunft 1918.

\* Auszeichnung. Dem Leutnant b. 2. 1, Anton Emter von hier, murbe bas Ritterfreug bes Roniglichen Sausorbens von Sobengollern mit Schwertern verlieben.

\* Rurhaustheater. Bor allem eins: Was war bie Beranlaffung, daß das zweite Bild bes 4. Atts bei ber gestrigen Aufführung des "Süttenbesiger" burch Die Sanauer eine Beränderung erfuhr, welche bie Löfung bes Stude fo nebelhaft ericheinen ließ, bag fein Menich (abgesehen von benjenigen, die bes Schauspiel bereits lannten) mußte, wie Dabam Derblan ju bem Mufichrei hinter ber Szene, viel weniger gu ber Bunbe gefommen mar, die der Argt (was die wenigften merften) im 3immer Philipps ju verbinden hatte. Das nötigt uns, bem Bublifum gegenüber, welches ju biefem Borgang auf ber Buhne (und zwar mit Recht) ben Ropf fcuttelie und aus Respett por der ernsten Arbeit des Autors Georg Ohnet, ben eigentlichen Bergang nachzuergablen. - Man wird fich erinnery bag Madam Derblan, als ihr Gatte fich von ihr losreift um jum Duell mit dem Bergog von Blignn ju geben, fagt: "ich werbe ihn retten". Damit ichlicht bas erfte Bilb bes vierten Afts. Das nun folgende zweite Bilb fpielt in einer Waldlichtung. Im hintergrunde die Leiche und rechts in ber Ferne eine Wiesentrift. Rechts vorn ein großer Gidbaum, an beffen Rug eine Rafenbant ftebt. Den erften Auftritt fullt ein Dialog aus zwifchen Moulinet, bem Bergog, Bontac und Dr. Gervan.

3m zweiten Auftritt tommen gu bem Borigen, Philippe Derblan und Octave mit einem Biftolentaften. Bhilippe und ber Bergog taufden einen Gruf aus; ber Baron, Octave, Bontac und Moulinet treten in der Mitte gueinander und bereiten die Waffen por. Es entfpinnt fich

tolgendes Geipram:

Oftave (gu Philippe tommend, halblaut) "Philippe, horen Sie mich mohl an. - Sie find ein bewundernswerter tapferer Mann. Ihnen tonn man alles fagen, ber Bergog ift ein portrefflicher Schutze. Um die Chancen aus jugleichen, haben wir, ber Baron und ich, barauf beftanben, daß ihm nicht Zeit gelaffen werbe, die Diftang ju ichagen. Man wird Sie Ruden an Ruden poftieren. Jedet geht nach feinem Blat und beim Kommando Teuer drehen fich beide um. - Ich beschwäre Gie - feine Groß mut - fein Bogern."

Philippe. "Laffen Gie mich nur machen. Gie

feben, meine Sand gittert nicht."

Octave (geht gurud). Baron. "Auf Ihre Blage, meine Berten!" (Er mißt Diftange je feche Schritt.)

Die Rampfer (nehmen Aufftellung). Bontac. "Die herren find bereit?

Philippe und Bergog. "Bereit!" Bergog und Philippe (fteben Ruden an Ruden in ber Mitte ber Sgene).

Dritter Muftritt.

Claire (ericeint hinten rechts, von ben Baumen verdedt; fie lehnt fich an einen Baum). "Da find fie! Bas tun fie?"

Bhilippe (ift nach links hinten gu, ber Bergog nach rechts vorne zugeschritten, und somit beibe auf ihren Blagen angefommen.)

Baron. "Los! - Feuer!"

Dergog (ber fich ichnell umdreht, ichieft).

Claire (die fich gu Philippe gefturgt, ichwantt und

Bhilippe. "Großer Gott!" (Er hebt Claire auf und trägt fie nach ber Bant rechts vorn. - (Rach ber geftrigen Darftellung, wird fie in das Zimmer Philippes getragen. Das Weitere ift befannt.)

Diefe (wie wohl jeder jugeben wird) außerft fpannende Szene, bot die Spielleitung mit einem von Fraulein Ratharina Reichert mit bem gangen Aufgebot ihrer Lungenfraft ausgestogenen Schrei, und einem, faum borbaren Anall einer Rinderpiftole hinter den Ruliffen, mutig abgetan. Muf bem Theaterzettel aber ftanb: In Gzene gefest von Direttor Spannuth . Bobenftedt. Unglaublich, aber mabr.

Das Rachergablen des Schluffes bes fo mirtfamen Buhnenwerts, nötigt uns ( bes Raumes wegen, ber uns jur Berfügung fteht) die Besprechung ber Gingelleiftun-

gen abguturgen.

Direftor Spannuth . Bobenftedt fpielte ben Philippe Derblag und es braucht wohl nach allem, was wir feinem Mephifto fürglich nachgerühmt haben, faum erft gefagt zu werden, bag er bie Wünfche, die man bejuglich ber Bertorperung Diefer Rolle begt erfüllte. Rur eins: ein flein wenig fparfemer fein bei ber Anwendung von Tonen und Gebarben ans ber hoheren Tragobic, benn bas burgerliche Trauerfpiel und Schaufpiel Rünftler weiß bas - verlangt die reinfte Raturlich feit des deflamatorischen Bortrages. Und bann - ber Bart (und mas für einen) mars benn nicht ohne ben gegangen? Mich wenigstens bot er immer, so oft ich ibn fab. aus ber Täufdung geriffen.

Groß, wie zu erwarten ftand, mar Ratharina Reidert als Claire. Wie herrlich verftand fie jedes Wort, bas in dem Texte fteht, durch besondere Charafteriftif gu beleben. Birtfam darafterifierte Eduard Basquale ben Moulinet. Rur batte et (lebiglich um bas Bublitum au erheitern) bavon abfeben burfen, Die Marquife pon Beaulien, von Frangista Com arg gutgegeben, fo bie Treppe berauf ju gieben; bas tut auch ein Schotolabenfabrifant nicht, felbft wenn er (nach Ohnet) "Banille aus Steinfohle und Rafao aus gebrannten Mandeln bereitet."

Was alle übrigen Darfteller anbelangt (Max b ii Me 6nil als Bergog von Blignn, ausgenommen) batte mai: ihnen bezüglich ihrer Leiftungen folgendes Sprüchlein in den Mund legen mogen, welches Sans Berrig für ben Bebarisiall prägte:

"Rebmt für Bollbringen unfer Wollen Es ichopft nicht jeber aus bem Bollen."

\* Rongert im Goldfant bes Aurhaufes. Wit machen nodmals darauf aufmertfam, daß morgen, Donnerstag abend um 81/4 im Goldfaal bes Rurhaufes ju Ehren Sindenburgs und Ludendorffs ein Rongert ftattfinbet jum Beften ber Sinterbliebenen ber im Rriege Gefallenen von Somburg. Mitwirtende find Rate Berrlid-Berlin (Alt), Sanns Kronenberg-Duffelborf (Bariton) und Prof. Paul Stope-Samburg (Bianift). Es tommen Werte pon Schumann, Schubert, Wagner, Bolf, Straug ufm. gur Aufführung und bas Melobrama "Das Berenlied" von Schillings.

n, Schöffengerichtsfigung vom 21. Mug. Gin biefiger Raufmann leiftete ber Aufforderung jum Silfedienft in eine Fabrit nach Oberurfel teine Folge. Er entichuldigt fein Berhalten mit feinem franthaften Buftanbe und ber hier aufgesuchten Beichäftigung. Das Gericht erfannte auf eine Gelbstrafe von 30 Mart indem ber Betlogte ber Mufforberung gum Silfebienft hatte nachtommen tonnen.

Ein hiefiger Flurichute hat fich gegen die Berordnung des Taubenschutzes ichulbig gemacht, indem er aus einem Schwarm Tauben eines Oberftebter Buchters eine Taube burch einen Schredichuft verlegte. Urteil 20 Mart Gelb-

ftrafe unter besonders milber Behandlung. In Dornholzhaufen fand am 30. Mat ein Streit megen Ruhebietens zwifden Birt und Gaften ftatt, meshalb fich bie Birtsleute und in Bieberflage ein biefiger Dadbeder ju verantworten haben. Beibe Berteien merben gu je 10 Mart Gelbstrafte verurteilt.

Samfterube Rurgufte. Bie Die Grantf. 3tg." aus Braunfels erfahrt, bat die bortige Stadinerorbucten-Berfammlung einen Beichluß gefaßt, bemgufolge bie maß: gebenben Beborben aufgeforbert merben, ben Rurbetrieb hier gu ichliegen. Die Lage murbe als unhaltbar bezeich-

net. Die Rurfremben haben Butter- und Gierpreife auf eine jo unfinnige Sobe getrieben, daß die Burgerichait bon ben Bauern überhaupt nichts mehr taufen tann Dagu wurde befannt, daß die Frembenpenfionen und Sotels Extra-Buweifungen von Butter und Giern er balten, daß die Fremben 250, die Burger nur 100 Gr. Fleisch betommen. Die Berforgung der Stadt verjagt fait bollig, trog außerfter Anftrengung bes Burget-

\* Sauerfraut. Die Saltbarfeit bes jest eingelegten Cauertrantes ift, fo ichreibt die Stadtifche Sausfrauen beratungestelle in Frantfurt, nur eine begrengte. Den meiften Sausfrauen ift befannt, bag nur bas pom Oftoi ber ab geerntete Spatweiffraut fich eingefäuert jum Ueberwintern eignet. Deshalb ichneiden fie jest nur einen fleineren Teil Frühmeiftraut jum balbigen Gebrauch ein und verwenden es im übrigen frifc als Beige trautgemule, wozu fich bie feften Krauttopfe gut eignen, besonders wenn fie an fühler, luftiger Stelle aufbewahrt

\* Evangelijche Cottesbienite für erwachiene Taubitumme finden ftatt: am Gonntag, ben 22. Geptember 1918 (17, n. Trin.) ju Camberg in der Kirche, nachmittags 2 Uhr, mit Abendmahl, durch herrn Pfarrer Raifer gu Camberg und am felben Tage ju Biesbaden im Ron firmanbenfaal ber Lutherfirche nachm. 21/2 Uhr, mit Abendmahl, durch herrn Defan Ernft ju Joftein.

\* Rlebt Beitragsmarten! Bie wir horen, findet in der nächsten Zeit eine Kontrolle bei den Arbeitgebern ftatt, ob biefe für die bei ihnen beschäftigten verficherten Berfonen die fälligen Beitragsmarten in gutreffenber Un: jahl und Sohe verwendet haben. Alfo - wer noch nicht "geflebt" bat, ber flebe.

## Hus Nah und Fern.

+ Ronigftein 20. Auguft. Ginem hiefigen Argte wurde beffen großer im naben Altenhain belegener Obitgarten nachtlicherweile von 10-12 erwachsenen Berjonen bis auf uniceinbare Refte ausgeplundert. Der ben Garten betreuende Bachter, ein Coldat, mußte fich por bet Uebermacht flüchten, ba ihm feine Schugwaffe gur Berfügung ftand. Die Banbe tonnte infolgebeffen unbehell igt mit ihrem Raube abgieben.

† Reuenhain i. I., 20. Auguft. Auf einem biefigen Ader ichnitten Diebe von 12 Sauf Weigen famtliche Mehren ab, Gleiches Unbeil widerfuhr einem Landwirt in

Ronigitein.

† Friedberg, 20. August. (Wochentlich fehlen 120 Ralber.) Das Rreisamt gibt befannt, bag von minde ftens 200 Ralbern, die wochentlich aus bem Kreife Friedberg zu Schlachtungen abgeliefert merben muffen, tatfach lich nur 80 bis 90 gur Abgabe fommen. Da es als aus gefchloffen gilt, bag die fehlenden Tiere gur Aufgucht Berwendung finden, gibt das Kreisamt dem dringenden Berbacht Raum, daß diefe Ralber Geheimichlachtungen jum Opfer fallen. Befonders einzelne Gemeinben fallen in ber ichlechten Lieferung unangenehm auf. Alle Kreife Cberheffens liefern weit mehr Ralber ab als Friedberg. Bie bas Kreisamt feftfrellte, verschwanden fogar von frifdmelfenben Rüben die Ralber, ohne bag bie Landwirte fagen tonnten, mobin bie Ralber verfauft waren (! !). Gleiche Rlagen erhielt bas Rreisamt beguglich ber Unlieferung der Schafe und Sammel. Bur Betampfung biefes Unfugs bat bas Kreisamt jest Strafen und gur Aufdedung ber Geheimverfaufe und Geheim ichlächtereien hohe Belohnungen ausgesett. - Db bas etwas hilft?

† Fulba, 20. August. Die Diesjährige Bifchofston fereng murbe heute fruh durch eine Feier in ber Bonifeti usgruft eröffnet. Un bie Teier ichloffen fich die Berhand lungen, die vom Kardinal Dr. von Sartmann-Roln ge leitet werben. Unmefend find 16 Rirdenfürften aus Deutschland und jum erstenmal, folange Bijchofetonictengen tagen, in diefem Jahr auch ein öfterreichifcher Bir ichof, ber Gurit-Ergbischof von Preg, Graf Sunn, firchlich die preugifde Graficaft Glag unterfreht. Die Bifchofe Dr Rojentreter-Rulm und Dr. Bengler-Met finb

am Ericheinen verhindert.

# Vermischte Nachrichten.

3m Rampfflugzeug auf Urlaub. Der Bigefeldmebel Gabriel ift mit einem Kampfeinfiger von einer Jagbitati fel im Beften nach Bromberg geflogen. Bemerfenswert ift ber Flug auch infofern, als Gabriel bie 1800 Kilometet lange Strede ohne Beobachter und teilweife in ftromen bem Gemitterregen, bagu in gebn Stunden Rluggeit gu rudlegte. Rach Ablauf bes Urlaubs fliegt Gabriel mie

der gur Front gurud.

Musgezeichnete Weinerte in Gicht. Mus ben Wein gegenben wird über einen gang ausnahmsweisen guten Behang ber Beinftode berichtet. Die üblichen Kranf beiten haben fich diesmal taum gezeigt. Stode mit 20 30 und auch noch mehr Trauben gehören durchaus nicht gu ben Geltenheiten. Langfam bellen fich bie Beeren all ben Spalieren und Sausitoden bereits und Die Fruhbur gunder farben fich. In den freien Weinbergen hangen die Trauben fdmer herunter. Dag aber bie gu erwartende Ernte einen mäßigenden Einflug auf die durch wullt Spefulation ins Magloje gesteigerten Breife ausüben wird, ift nach ben bisherigen Erfahrungen minbeftens ameifelbajt.

Ueber die Entitehung bes jest jo jettenen Tabato fagt eine orientalifche Sage: Als ber Prophet Moham med burch die Bufte ging, fand er eine por Froft erftarte Schlange. Er nahm fie und warmte fie. Alle er fie et warmt batte, fagte fie ju ihm in ber Schlangenfprace "Prophet, ich werde dich beißen." — "Warum?" fragte fi Mohammed. - "Weil bein Geschlicht bas meinige totel - "Ja, aber bein Gefchlecht beiftt auch bas meinige", ent gegnete Mohammed. Schlieflich geftand ihm bie Schlange